

**BELANGRIJK - LEES AANDACHTIG:**

DEZE OVEREENKOMST VORMT EEN JURIDISCHE OVEREENKOMST ("OVEREENKOMST") TUSSEN U (EEN INDIVIDU OF EEN JURIDISCHE ENTITEIT DIE HET PRODUCT ZAL GEBRUIKEN EN DIE U VERTEGENWOORDIGT ALS WERKNEMER OF BEVOEGDE VERTEGENWOORDIGER) EN NETIQ, MET BETREKKING TOT DE SOFTWARE WAARNAAR HIERIN WORDT VERWEZEN. DOOR DE SOFTWARE TE INSTALLEREN, TE DOWNLOADEN OF ANDERSZINS TE GEBRUIKEN GAAT U AKKOORD MET DE VOORWAARDEN IN DEZE OVEREENKOMST. ALS U NIET AKKOORD GAAT MET DE VOORWAARDEN IN DEZE OVEREENKOMST, IS NETIQ NIET BEREID OM U EEN LICENTIE VOOR DE SOFTWARE TE VERLENEN. IN DAT GEVAL MAG U DE SOFTWARE NIET GEBRUIKEN OF KOPIËREN EN MOET U DIRECT ALLE EXEMPLAREN VAN DE SOFTWARE EN DE BEGELEIDENDE DOCUMENTATIE ('DOCUMENTATIE') VERNIETIGEN, OF CONTACT OPNEMEN MET NETIQ VOOR INSTRUCTIES OVER HET RETOURNEREN VAN DE ONGEBRUIKTE SOFTWARE IN OVEREENSTEMMING MET DIENS RETOURNERINGSBELEID.

DE SOFTWARE WORDT BESCHERMD DOOR COPYRIGHTWETTEN EN INTERNATIONALE COPYRIGHTVERDRAGEN, NAAST ANDERE INTELLECTUELE EIGENDOMSWETTEN EN - VERDRAGEN. DE SOFTWARE WORDT IN LICENTIE GEGEVEN, NIET VERKOCHT.

**1. LICENTIEVERLENING.** NetIQ Corporation ("NetIQ") verleent U, de licentiehouder, hierbij een niet-exclusieve, niet-overdraagbare licentie, zonder recht op sublicentie, voor het installeren, het gebruiken en het uitvoeren van de software waarnaar wordt verwezen in de aankoopdocumentatie die U van NetIQ hebt ontvangen, samen met eventuele updates ervan en eventuele aanpassingen eraan, die U van NetIQ hebt ontvangen (samen "Software" genoemd). De Software wordt uitsluitend in machineleesbare objectcode-opmaak en uitsluitend voor Uw interne zakelijke gebruik in licentie gegeven, in overeenstemming met de voorwaarden van deze Overeenkomst, de Aankoopdocumentatie, de documentatie die met deze Software wordt meegeleverd, en de toepasselijke rechten en beperkingen met betrekking tot het productgebruik ("Productgebruikrechten") zoals vastgelegd in de Bijlage met Productgebruiksrechten die ter referentie aan deze Overeenkomst werd vastgehecht en erin werd opgenomen.

**2. EVALUATIEGEBRUIK.** In het geval de Software uitsluitend is gelicentieerd voor evaluatiegebruik, zijn de voorwaarden van deze paragraaf van toepassing. Uw licentie tot het gebruik van de Software begint bij installatie van de Software en, behalve wanneer U en NetIQ een andere periode overeenkomen, eindigt na een periode van 30 dagen (de "Evaluatieperiode"). U mag de Software tijdens de Evaluatieperiode voor een onbeperkt aantal gebruikers en servers gebruiken. Aan het einde van de Evaluatieperiode wordt Uw licentie tot het gebruik van de Evaluatieversie van de Software automatisch beëindigd. U mag de tijdslimiet van de Software op geen enkele wijze verlengen. Aan het einde van de Evaluatieperiode stemt U in met het verwijderen van de Software en, indien vereist door NetIQ, met het retourneren van alle exemplaren of deelexemplaren van de Software of door te geven aan NetIQ dat alle exemplaren of deelexemplaren van de Software zijn verwijderd uit Uw computerlibrary's en/of opslagapparaten en zijn vernietigd. Als U wenst door te gaan met het gebruik van de Software voorbij de Evaluatieperiode, moet U contact opnemen met NetIQ voor de aanschaf van een licentie voor de Software voor de van toepassing zijnde prijs. EVALUATIESOFTWARE WORDT GELEVERD OP BASIS "ZOALS DEZE IS", ZONDER GARANTIES OF REPRESENTATIES VAN ENIGE SOORT, HETZIJ EXPLICIET OF IMPLICIET INCLUSIEF, ZONDER BEPERKING, ENIGE GARANTIES OF REPRESENTATIES VAN TITEL OF NIET-INBREUK.

**3. BEPERKINGEN.** De rechten die hiermee worden verleend, zijn onderhevig aan de beperkingen in de Bijlage met Productgebruiksrechten die van toepassing zijn op de Software waarnaar wordt verwezen in Uw Aankoopdocumentatie en waarvoor u NetIQ een vergoeding hebt betaald, en aan de volgende extra beperkingen: (i) U mag de Software niet kopiëren (behalve met het oog op een back-up), wijzigen, porten,

aanpassen, vertalen, lokaliseren, reverse-engineeren, decompileren, uit elkaar halen of op een andere manier pogen om de broncode van de Software op te zoeken, behalve voor zover dat uitdrukkelijk wordt toegestaan volgens de wetgeving die van toepassing is in het rechtsgebied waar U bent gevestigd, niettegenstaande deze beperking; (ii) U mag geen afgeleide werken maken op basis van Software, (iii) U mag geen vermeldingen of labels van patenten, handelsmerken, copyright, handelsgeheimen of andere eigendomsmeldingen of labels van de Software of Documentatie verwijderen, (iv) U mag de Software niet doorgeven, leasen, toewijzen, in sublicentie geven, doneren, verhuren, delen of verdelen of deze beschikbaar maken voor timesharing of gebruik door servicebureaus of online gebruik, tenzij eerder schriftelijk anders werd overeengekomen door NetIQ; en (v) U mag de resultaten van enige prestaties, functioneel of andere evaluaties of benchmarking van de Software niet aan derde partijen doorgeven zonder de voorafgaande schriftelijke toestemming van NetIQ.

**4. SOFTWARE.** Indien U uw eerste exemplaar van de Software elektronisch ontvangt, en een tweede exemplaar op fysieke media, dan mag het tweede exemplaar alleen ter archivering worden gebruikt. Met deze Overeenkomst worden U geen rechten verleend om eventuele uitbreidingen of updates van de Software of eventuele andere NetIQ-software te ontvangen of er een licentie van te krijgen.

**5. EIGENDOMSRECHT.** De Software en de Documentatie zijn vertrouwelijk en bedrijfseigen informatie van NetIQ en/of haar leveranciers. Alle eigendomsrechten en alle intellectuele eigendomsrechten op het voorgaande blijven in handen van NetIQ en/of haar leveranciers. De Software en de Documentatie worden beschermd door de copyrightwetten van de Verenigde Staten en internationale copyrightverhandelingen. Alle eigendomsrechten en alle intellectuele eigendomsrechten op de inhoud die via de Software wordt gebruikt, zijn eigendom van de toepasselijke eigenaar van de inhoud en kunnen beschermd zijn door geldende copyright- of andere wetten. Deze licentie verleent U geen rechten op dergelijke inhoud. Met deze licentie worden geen belangen in de Software op U overgedragen. U wordt alleen een beperkt gebruiksrecht verleend, dat kan worden ingetrokken in overeenstemming met de voorwaarden van deze Overeenkomst.

**6. AFWIJZING VAN GARANTIES.** DE SOFTWARE WORDT U GELEVERD IN DE STAAT WAARIN ZE ZICH BEVINDT. NETIQ OF HAAR LEVERANCIERS VERLENEN GEEN GARANTIES EN DOEN GEEN BELOFTEN OF UITEN GEEN BEWERINGEN, NOCH EXPLICIET, NOCH IMPLICIET, NOCH OP BASIS VAN DE WET, MET BETREKKING TOT DE SOFTWARE, MET INBEGRIJ VAN GARANTIES OF VOORWAARDEN VAN EIGENDOM, KWALITEIT, PRESTATIES, HET FEIT DAT GEEN INBREUKEN WORDEN GEPLEEGD, VERHANDELBAARHEID OF GESCHIKTHEID VOOR EEN BEPAALD DOEL. ER ONTSTAAN OOK GEEN GARANTIES ALS GEVOLG VAN EEN REEKES PRESTATIES, TRANSACTIES OF HANDELSGEBRUIK. NETIQ EN HAAR LEVERANCIERS GARANDEREN NIET DAT DE SOFTWARE AAN UW BEHOEFTE ZAL VOLDOEN OF DAT ZE VRIJ IS VAN FOUTEN, OF DAT DE WERKING VAN DE SOFTWARE ONONDERBROKEN ZAL ZIJN. NETIQ EN HAAR LEVERANCIERS GARANDEREN DE JUISTHEID VAN DE GEGENEREERDE RAPPORTEN NIET. DE BOVENSTAANDE UITSLUITINGEN EN VRIJWARINGEN MAKEN EEN ESSENTIEEL DEEL UIT VAN DEZE OVEREENKOMST EN LAGEN AAN DE BASIS VAN HET BEPALEN VAN DE PRIJS DIE VOOR DE PRODUCTEN WERD AANGEREKEND. IN SOMMIGE STATEN IS DE UITSLUITING VAN IMPLICIETE GARANTIES NIET TOEGESTAAN. WELLICHT IS DEZE AFWIJZING VAN GARANTIES NIET OP U VAN TOEPASSING.

**7. BEPERKTE GARANTIE OP FYSIEKE MEDIA.** NetIQ garandeert dat dvd's en cd-roms die als fysieke media met daarop de Software worden geleverd, vrij zijn van fysieke fouten gedurende negentig (90) dagen vanaf de datum van uw aankoop. Uw enige verhaal voor zulke fouten is dat u dergelijke fysieke media terugbezorgt en inruilt. NetIQ is niet aansprakelijk voor fouten veroorzaakt door ongevallen, ongeschikt of verboden gebruik van de media.

**8. BEPERKTE AANSPRAKELIJKHEID.** De gezamenlijke aansprakelijkheid van NetIQ en zijn leveranciers jegens U of enige andere partijen voor eventueel verlies of eventuele schade als gevolg van enige

beweringen, eisen of acties die het gevolg zijn van of die verband houden met deze Overeenkomst, mag niet hoger zijn dan de licentievergoeding die aan NetIQ werd betaald voor het gebruik van de software.

**9. UITSLUITING VAN GEVOLG- EN ANDERE SCHADE.** NOCH NETIQ, NOCH HAAR LEVERANCIERS KUNNEN DOOR U OF DOOR ENIGE DERDE PARTIJ AANSPRAKELIJK WORDEN GESTELD VOOR ENIGE INDIRECTE SCHADE, SPECIALE SCHADE, SCHADE DOOR SCHULD, GEVOLGSCHADE, INCIDENTELE SCHADE, OP BASIS VAN CONTRACTEN, NALATIGHEID, STRIKTE AANSPRAKELIJKHEID OF ANDERE ONRECHTMATIGE DAAD, INBREUK VAN WETTELIJKE VERPLICHTINGEN, SCHADELOOSSTELLING OF BIJDRAGE, OF ANDERS, ZELFS ALS NETIQ EN HAAR LEVERANCIERS OP DE HOOGTE WAREN VAN DE MOGELIJKHEID VAN DERGELIJKE SCHADE. IN SOMMIGE STATEN IS DE BEPERKING OF UITSLUITING VAN AANSPRAKELIJKHEID VOOR INCIDENTELE OF GEVOLGSCHADE NIET TOEGESTAAN. WELLICHT ZIJN DE BEPERKINGEN OF UITSLUITINGEN IN DEZE PARAGRAAF NIET OP U VAN TOEPASSING.

**10. VOORBEHOUD.** ELK VAN DE VRIJWARINGEN, BEPERKINGEN EN UITSLUITINGEN IN DE BOVENSTAANDE PARAGRAFEN ONDER DE TITEL 'AFWIJZING VAN GARANTIES', 'BEPERKTE AANSPRAKELIJKHEID' EN 'UITSLUITING VAN GEVOLG- EN ANDERE SCHADE' ZIJN VAN TOEPASSING IN ZOVERRE DAT WETTELIJK IS TOEGESTAAN.

**11. SPECIALE BEPALINGEN MET BETREKKING TOT OPEN SOURCE EN SOFTWARE VAN DERDE PARTIJEN.** De software kan software van derden bevatten of hiermee worden gedistribueerd, gedekt door een open source softwarelicentie ("Open Source Software") of andere software van derden ("Software van derden") gedekt door een andere licentie. Als Open Source Software is opgenomen, zijn de voorwaarden van deze licentie niet van toepassing op de Open Source Software. Als Software van derden is opgenomen, zijn de voorwaarden van deze licentie mogelijk niet van toepassing op de Software van derden. Informatie met betrekking tot het opnemen van de Open Source-software en software van derden die niet gedekt wordt door deze licentie, indien aanwezig, en de meldingen, licentievoorwaarden en disclaimers die van toepassing zijn op dergelijke software, zijn opgenomen in het gedeelte 'Over' en/of in het bestand ThirdPartySoftware.txt of zijn op schriftelijk verzoek verkrijgbaar bij NetIQ.

**12. BEËINDIGING.** Uw licentie om de Software te gebruiken, blijft van kracht tot ze wordt beëindigd. Deze licentie zal automatisch worden beëindigd indien u zich niet aan een of meer voorwaarden hierin houdt. NetIQ is niet verplicht om u een kennisgeving te sturen om een beëindiging toe te passen. U mag deze Overeenkomst ook op gelijk welk moment beëindigen door NetIQ schriftelijk op de hoogte te brengen van uw beëindiging. Bij beëindiging van de licentie, moet u alle exemplaren van de Software vernietigen en alle bestanden en exemplaren van de Software verwijderen en de-installeren van alle uw informatietechnologiesystemen. Uw verplichting om gecumuleerde kosten en vergoedingen te betalen, blijft gelden na beëindiging van deze Overeenkomst.

**13. COMMUNICATIE.** Door dit product te registreren of downloaden, maakt u het geregistreerde e-mailadres beschikbaar voor het ontvangen van informatie over NetIQ en onze producten. Als u uzelf wilt verwijderen van deze mailinglist, gaat u naar <http://www.netiq.com/Account/lists.asp>

**14. BETALING.** U bent verantwoordelijk voor het verrichten van volledige en tijdige betaling van de Softwarelicentie. U zult alle redelijke vergoedingen, kosten en onkosten van NetIQ (inclusief redelijke juridische kosten) betalen als juridische actie nodig is voor het innen van openstaande bedragen.

**15. OVERDRAAGBAARHEID.** Noch deze Overeenkomst, noch enige rechten die eruit voortvloeien, mogen door U worden verkocht, geleast, overgedragen of op een andere manier worden doorgegeven, noch geheel, noch gedeeltelijk; noch vrijwillig, noch van rechtswege. Alle pogingen om ze toch over te dragen, zullen ongeldig zijn en zullen geen effect hebben zonder de voorafgaande schriftelijke toestemming van NetIQ.

**16. VOLLEDIGE OVEREENKOMST.** Deze Overeenkomst omhelst de volledige overeenkomst met betrekking tot deze licentie en krijgt voorrang op (i) alle eerdere overeenkomsten en verklaringen met betrekking tot het onderwerp ervan; en (ii) eventuele conflicterende of extra voorwaarden van alle eventuele orders, bevestigingen of vergelijkbare communicatie tussen de partijen. Ze mag alleen worden aangepast via een schriftelijke overeenkomst tussen beide partijen.

**17. SPLITSBAARHEID.** Indien een of meer bepalingen van deze Overeenkomst om gelijk welke reden onafdwingbaar blijken te zijn, zal/zullen die bepaling(en) alleen in die mate worden aangepast, dat ze afdwingbaar wordt/worden.

**18. VERKLARING VAN AFSTAND.** Indien een of meer partijen afstand doet van een niet-naleving van of een inbreuk op deze Overeenkomst, betekent dat niet dat ze afstand doet of doet van latere gevallen van niet-naleving of inbreuken.

**19. GELDEND RECHT/RECHTSGEBIED.** Deze Overeenkomst valt onder de wetten van de staat Washington in de Verenigde Staten zoals dergelijke wetten van toepassing zijn op overeenkomsten tussen inwoners van Washington, aangegaan en uit te voeren binnen Washington, behalve zoals bepaald door de Federale wetgeving van de VS. Indien enige bepaling van deze Overeenkomst niet consistent is met een bepaling van de Uniform Computer Information Transactions Act ("UCITA"), en als UCITA geldt in de staat waarvan de wet geldt, dan zal die bepaling worden afgedwongen in zoverre dat wettelijk is toegestaan.

**20. VALIDATIERECHTEN.** NetIQ kan, vijftien (15) dagen na kennisgeving vooraf en op eigen kosten, een jaarlijkse validatie uitvoeren, tijdens Uw gebruikelijke werktijd, van Uw gebruik van de Software en Documentatie om het voldoen aan deze overeenkomst te verifiëren. U stemt in met het invoeren van interne beveiligingsmaatregelen ter voorkoming van ongeautoriseerd kopiëren, installeren of gebruiken van, of toegang verkrijgen tot, de Software. Voorts stemt U in met het bijhouden van gegevens die voldoende zijn ter controle van uw naleving van deze Overeenkomst (inclusief de Bijlage Productgebruiksrechten), en op verzoek van NetIQ statistieken en/of rapporten voor te leggen en te certificeren op basis van deze records en tot verificatie van zowel het aantal exemplaren (per product en versie) en netwerkstructuren zoals deze redelijkerwijze kunnen overeenkomen met Uw licentie en gebruik van de Software. U zult NetIQ of een geautoriseerde vertegenwoordiger toegang verlenen tot deze gegevens, hardware en medewerkers om deze controle uit te voeren. Bij overlegging door NetIQ of diens vertegenwoordiger van diens redelijke schriftelijke voldoening aan het bewaken van Uw vertrouwelijke informatie zult U volledige medewerking verlenen aan een dergelijke controle en alle benodigde assistentie en toegang tot records en computers verlenen. Als uit een controle blijkt dat U op enig moment een installatie hebt van, gebruikmaakt van of toegang hebt tot de Software zonder licentie, dient U onmiddellijk voldoende licenties aan te schaffen om eventuele tekorten te dekken. Als een tekort aan licenties van 5% of meer wordt vastgesteld, moet u NetIQ vergoeden voor de kosten die bij de controle zijn gemaakt en de benodigde aanvullende licenties aanschaffen binnen 30 dagen zonder het voordeel van eventuele kortingen die anders van toepassing zouden zijn.

**21. OVEREENSTEMMING MET EXPORTVOORSCHRIFTEN.** U bent verantwoordelijk voor het naleven van alle wetten en voorschriften met betrekking tot handel, zowel buitenlandse als binnenlandse. U erkent dat deze Software alleen in overeenstemming met de voorschriften rond exportbeheer van de overheid van de Verenigde Staten zal worden geëxporteerd of opnieuw zal geëxporteerd. Zonder toestemming van de overheid van de Verenigde Staten mag u de Software niet exporteren of opnieuw exporteren (i) naar een verboden land, persoon, entiteit of eindgebruiker zoals opgegeven in de exportwetgeving van de Verenigde Staten of (ii) voor gebruik voor het ontwerp, de ontwikkeling of de productie van nucleaire, chemische of biologische wapens of rakettechnologie, of voor een ander verboden gebruik. **U garandeert en verklaart dat noch het Bureau of Export Administration van het U.S. Commerce Department, noch enige andere entiteit of afdeling van de overheid van de Verenigde Staten uw exportrechten geheel of gedeeltelijk heeft opgeschort, ingetrokken of geweigerd.** Actuele

informatie over de exportvereisten en -beperkingen van de overheid van de V.S. vindt u op [www.bis.doc.gov/](http://www.bis.doc.gov/).

**22. FORCE MAJEURE.** NetIQ en diens leveranciers zullen op geen enkele wijze aansprakelijk worden gesteld voor het niet nakomen hiervan, geheel of ten dele als gevolg van de elementen, overmacht, arbeidsconflicten, terroristische activiteiten, handelingen van de civiele of militaire overheid, brand, overstroming, epidemieën, quarantainebeperkingen, gewapende conflicten, relletjes en andere onvermijdelijke gebeurtenissen die buiten de controle van NetIQ of diens leveranciers vallen, en de tijd voor het uitvoeren van de hieronder vallende verplichtingen door NetIQ of diens leveranciers als gevolg van een dergelijke gebeurtenis zal voor de duur van de betreffende gebeurtenis worden verlengd.

**23. BEPERKTE RECHTEN VOOR DE OVERHEID VAN DE VS.** Door de levering van de Software te aanvaarden of door de Software te installeren of te gebruiken stemt de overheid van de Verenigde Staten of haar belangrijkste contractant of subcontractant (op elk niveau) er hierbij mee in, niettegenstaande het tegendeel, en voor zover mogelijk onder federaal recht: (a) dat de aankoop van dergelijke Software onderhavig is aan FAR Part 12 of DFAR 227.7202-4, zoals toepasselijk en in de mate waarin dergelijke bepalingen consistent zijn met deze Overeenkomst; (b) dat dergelijke Software geldt als "commerciële computersoftware" onder de geldende voorschriften van aankoop; (c) dat eventuele aanpassingen die door NetIQ ter beschikking worden gesteld in verband met dergelijke Software ofwel kleine afgeleide aanpassingen zijn, ofwel van een type zijn dat algemeen beschikbaar is op de commerciële markt, en (d) dat de overheid van de Verenigde Staten gebonden is aan de commerciële voorwaarden en beperkte rechten die in deze Overeenkomst zijn neergelegd, en dat geen enkele andere licentievoorwaarde in deze Overeenkomst zal worden opgenomen, tenzij per wederzijdse schriftelijke toestemming.

**INDIEN U LICENTIEHOUDER BENT IN EUROPA, HET MIDDEN-OOSTEN OF AFRIKA, ZIJN DE VOLGENDE BEPALINGEN OP U VAN TOEPASSING, ONGEACHT WAT IN DEZE OVEREENKOMST ANDERS WORDT BEPAALD:**

A. NetIQ is voor deze Overeenkomst NetIQ Europe Limited met hoofdvestiging op het adres Building 2, 2nd Floor, Parkmore East Business Park, Galway, Republic of Ireland. Alle verwijzingen naar "NetIQ", de licentieverlener van NetIQ software, of NetIQ Corporation (of een dochteronderneming van NetIQ Corporation) verwijzen naar NetIQ Europe Limited.

B. Indien het volgens de wetten van het land waar U zich bevindt, verplicht is dat contracten in de lokale taal afdwingbaar zijn, is de versie van de Overeenkomst die geldig is, de vertaalde versie van deze Overeenkomst in de plaatselijke taal die door NetIQ wordt voorgelegd binnen een redelijke tijd volgend op uw schriftelijk verzoek aan NetIQ.

C. Rubriek 5 (Eigendomsrechten) is niet van toepassing. In plaats daarvan is het volgende van toepassing:

**"EIGENDOMSRECHTEN.** NetIQ en zijn licentieverleners zijn eigenaar van alle onderliggende intellectuele eigendomsrechten in de Software en de Documentatie. De Software en de Documentatie zijn vertrouwelijke documenten van NetIQ en worden beschermd door de copyrightwetten van de Verenigde Staten en internationale copyrightverhandelingen. Alle eigendomsrechten en alle intellectuele eigendomsrechten op de inhoud die via de Software wordt gebruikt, zijn eigendom van de toepasselijke eigenaar van de inhoud en kunnen beschermd zijn door geldende copyright- of andere wetten. Deze licentie verleent U geen rechten op dergelijke inhoud. Met deze licentie worden geen belangen in de Software op U overgedragen. U wordt alleen een beperkt gebruiksrecht verleend, dat kan worden ingetrokken in overeenstemming met de voorwaarden van deze Overeenkomst."

D. De beperkingen van de aansprakelijkheid in deze Overeenkomst vormen geen uitsluiting van of beperking van de aansprakelijkheid van NetIQ voor: (1) dood of persoonlijk letsel veroorzaakt door de

nalatigheid van NetIQ of haar werknemers, vertegenwoordigers of subcontractanten, (2) de inbreuk op eventuele impliciete voorwaarden zoals recht op rustig genot van de Software die wordt geleverd als gevolg van deze Overeenkomst, of (3) frauduleuze voorstelling van zaken.

E. Rubriek 12 (Beëindiging) hierboven is niet van toepassing. In plaats daarvan is het volgende van toepassing:

**"BEËINDIGING.** Uw licentie om de Software te gebruiken, blijft gelden tot ze wordt beëindigd zoals bepaald in deze rubriek. Deze licentie zal automatisch worden beëindigd indien u zich niet aan een of meer voorwaarden hierin houdt. NetIQ is niet verplicht om u een kennisgeving te sturen om een beëindiging toe te passen. Bij de beëindiging zult u alle exemplaren van de Software vernietigen. Uw verplichting om gecumuleerde kosten en vergoedingen te betalen, blijft gelden na beëindiging van deze Overeenkomst."

F. Rubriek 13 (Communicatie) hierboven is niet van toepassing.

G. Rubriek 19 (Geldend recht) hierboven is niet van toepassing. In plaats daarvan is het volgende van toepassing:

**"GELDEND RECHT.** Deze overeenkomst is onderhavig aan de wetten van de Republiek Ierland. U stemt er hierbij mee in dat de rechtbanken van Ierland ten voordele van NetIQ en onverminderd het recht van NetIQ om bij andere rechtbanken van competente jurisdictie een procedure aan te spannen met betrekking hiertoe, de exclusieve jurisdictie hebben om eventuele rechtsgedingen, rechtszaken of gerechtelijke acties aan te spannen die zouden voortkomen uit of verband zouden hebben met deze Overeenkomst en dat u zich voor die doelstellingen onherroepelijk onderwerpt aan de jurisdictie van deze rechtbanken. Eventuele bovenstaande arbitragebepalingen zijn niet van toepassing."

H. U erkent en u stemt ermee in dat de voordelen van sommige bepalingen van deze Overeenkomst werden vastgelegd voor NetIQ Europe Limited en NetIQ Corporation. U erkent verder dat elke en alle van de voorgaande bepalingen op zich van U mogen eisen dat U elke van dergelijke bepalingen zoals bovengenoemd uitvoert en dat NetIQ Europe Limited deze Overeenkomst daartoe niet alleen in eigen naam aangaat, maar ook als vertrouwde en vertegenwoordiger van de NetIQ Corporation.

DE VOLGENDE BIJLAGE WORDT VIA VERWIJZING IN DEZE OVEREENKOMST OPGENOMEN.

## **BIJLAGE PRODUCTGEBRUIKSRECHTEN NETIQ**

### **GEMEENSCHAPPELIJKE VOORWAARDEN - Alle producten**

- **DEFINITIES:** In deze bijlage verwijst "Software" naar een specifiek NetIQ-softwareproduct waarvoor u aankoopdocumenten hebt verkregen die aan U werden uitgevaardigd door NetIQ of een vertegenwoordiger van NetIQ. Tenzij anders bepaald in deze bijlage hebben woorden met hoofdletters dezelfde betekenis als in de bovenliggende Overeenkomst.
- **STANDAARDVOORWAARDEN:** Gebruik de volgende Softwaregroepsoppen en de tags voor product- en licentietype om de voorwaarden van de Productgebruiksrechten te vinden die van toepassing zijn op de Software. Uw gebruik van de Software moet consistent zijn met dergelijke voorwaarden en het aantal eenheden vermeld op uw aankoopdocumentatie. De onderstaande voorwaarden van de productgebruiksrechten voor andere licentietypes en andere producten zijn niet van toepassing op u.
- **BEPERKTE GEBRUIKSRESTRICHTIES:** Niettegenstaande de volgende voorwaarden is het mogelijk dat uw rechten worden beperkt door restricties die deel uitmaken van uw verwerving van de Softwarelicentie. Indien dergelijke bepalingen van toepassing zijn op Uw licentie, moet u de beperkingen op de breedst mogelijke manier toepassen bij het interpreteren van Uw onderstaande rechten betreffende het product en de licentie.

#### **PRODUCT: NetIQ® Sentinel™ 7.1:**

"Collector" betekent een functioneel script of een instrument dat de inhoud van verschillende Apparaten verzamelt, normaliseert en parseert.

"Afdwingpunt" betekent een beveiligingsapparaat voor de begrenzing die de netwerkbeveiliging voor een IT-netwerk verzorgt. Dit omvat maar is niet beperkt tot firewalls, proxy servers en VPN-apparaten.

"Totaal aantal operationele events per seconde (EPS)" betekent het totale aantal events dat is ontvangen door alle Sentinel-collectors voor een Organisatie, gemiddeld per seconden gedurende een dag van 24 uur. Alle events die zijn ontvangen door Collectors tellen voor deze meting, ook als ze zijn gefilterd of niet zijn opgenomen door de Collector.

'Exemplaar' betekent de oorspronkelijke kopie van de Software die nodig is voor het uitvoeren van de Software en elke extra kopie (of gedeeltelijke kopie) van de Software die is opgeslagen of geladen in het geheugen of het virtuele geheugen.

"Manager" betekent elk afzonderlijk hardwareapparaat, programma of toepassing met als doel het bewaken, reageren op ontvangen informatie, of rapporteren over dergelijke informatie of acties, voor zover deze functies door de Software worden ondersteund.

"Bewaken" betekent het ontvangen van informatie hierover, hetzij direct of indirect.

"Apparaat" betekent elk in het netwerk adresseerbare entiteit van elk type of klasse dat een bron is van logboek-events (zoals netwerk- of beveiligingsapparatuur, Microsoft Windows of UNIX-server, Microsoft SQL Server-instantie, toepassingsinstantie enz.).

"Apparaattype" betekent een objecttype of -klasse (zoals Unix-servers of universele adapter).

"Sensoren" omvatten, maar zijn niet beperkt tot, inbraaksensoren en detectiesensoren.

"Advisor" betekent de Sentinel-datafeed voor beveiligingsproblemen en 'exploit detection mapping'.

Plug-in Software Development Kit" (ook "Sentinel Plug-in SDK" genoemd)" betekent de toolkit waarmee Collectors, acties en rapporten kunnen worden samengesteld of bewerkt

"Organisatie" betekent een rechtspersoon, met uitzondering van dochtermaatschappijen en gelieerde ondernemingen, die een eigen rechtspersoon vormt en afzonderlijk aangifte doet bij de Belastingdienst. Voorbeelden van een Organisatie in de particuliere sector zijn bedrijven, vennootschappen en trusts, exclusief dochtermaatschappijen en gelieerde ondernemingen van de organisatie met een eigen belastingidentificatienummer of bedrijfsregistratienummer. In de openbare sector is een specifieke overheidsinstantie of lokale overheid een voorbeeld van een Organisatie.

"Toegestane afgeleide werken" betekent afgeleide werken van Collectors, acties, rapporten en Solution Packs die u maakt voor intern gebruik overeenkomstig de onderstaande licentieverstreking.

"Sentinel Log Manager Server" betekent alle volgende serveronderdelen: Communicatieserver, Data Access Service (DAS), Database, Reporting Server en webserver.

"Sentinel-server" betekent alle volgende serveronderdelen: Communicatieserver, Correlation Engine en Data Access Service (DAS).

"Serveronderdelen" betekent de softwarecomponenten Communication Server, Correlation Engine en Data Access Service (DAS).

"Solution Pack" betekent een voorgedefinieerde verzameling Sentinel-materiaal dat in een bestaande Sentinel-installatie wordt geïmporteerd en gebruikt met behulp van de Solution Manager in het onderdeel Sentinel Control Center van de software. Een Solution Pack bestaat uit, maar is niet beperkt tot: gebruik van correlatieregels, inclusief gebruiksstatus en bijbehorende correlatieregels, correlatieacties en dynamische lijsten; rapporten; iTRAC-werkstromen, inclusief bijbehorende rollen; gebeurtenisverrijking, inclusief kaartdefinities en configuratie van gebeurtenismetatags; en andere bijbehorende bestanden die zijn toegevoegd bij het maken van de Solution Pack, zoals documentatie, voorbeeldrapport-PDF's of voorbeeldkaartbestanden.

"Transport" betekent het benaderen, leveren of anderszins beschikbaar stellen van informatie of gegevens aan een onderdeel van de Software.

Met de term "type I-apparaat" wordt verwezen naar een Sentinel-apparaat dat een afzonderlijke server, besturingssysteem, database, beveiligings- of netwerkapparaat (firewalls, Intrusion Detection Systems (IDS), Intrusion Prevention Systems (IPS), routers, switches, enzovoort) is. Sentinel-apparaten of software die hun gebeurtenislogboeken naar een beheerconsole/-apparaat/-software of syslogserver verzenden, worden geteld op basis van het aantal primaire bronapparaten waarvan de logs afkomstig zijn.

"Type II-apparaat" betekent Sentinel-apparaten die toepassingen of besturingssystemen op specifieke desktopcomputers (bijvoorbeeld virusscan per desktop-pc) of draagbare apparaten zijn.

"Type III-apparaat" betekent Sentinel-apparaten die vulnerability-scanners of software zijn.

"Type IV-apparaat" betekent Sentinel-apparaten die bedrijfstoepassingen zijn en die geen betrekking hebben op beveiliging (ERP-software (Enterprise Resource Planning), e-mail, toepassingsimplementatie, enzovoort), apparaten of software voor logboekbeheer; syslogservers vallen hier niet onder.

Ook dekt de term "type IV-apparaat" alle andere Sentinel-apparaten die niet kunnen worden aangemerkt als een type I-, type II-, type III- of type V-apparaat.



"Type V-apparaat" betekent een Sentinel-apparaat dat een te bewaken logische partitie (LPAR) op een beveiligingsmainframe is (zoals RACF, TopSecret en ACF2) of een mid-range server (zoals een AS400 of HP NonStop).

"Identiteits-statusinfo" betekent de koppeling van een entiteit (persoon of object) met beveiligingsevents van een corresponderend systeem, database en/of toepassing waarmee die persoon interactie heeft. De identiteitskenmerken van die entiteit worden gecombineerd met de gegevens van de beveiligingsgebeurtenis ten behoeve van contextuele gegevens voor analyse en onderzoek.

"Zacht apparaat met specifieke functie" betekent een zelfstandige installatie van de Sentinel Software en elke andere softwarecomponent die ontworpen is om te worden uitgevoerd in een virtuele machine-omgeving wanneer deze wordt afgeleverd als een virtuele machine-image, of op base-hardware bij levering als een ISO-image.

#### LICENTIEVERLENING.

Commerciële software. Afhankelijk van uw betaling van de toepasselijke tarieven en de voorwaarden van deze Overeenkomst, verleent NetIQ u hierbij een niet-exclusieve, niet-overdraagbare licentie voor het gedurende de Looptijd installeren en uitvoeren van het objectformulier van de Software en de toegestane afgeleide werken.

EPS-licentie. De EPS-licentie wordt overschreden als het dagelijks gemiddelde de gelicentieerde EPS minimaal 2 maal overschrijdt binnen de voorafgaande 30 dagen.

SLES(R)-gebruikslicentie. In de Sentinel softwaretoepassing is het SUSE(R) Linux Enterprise Server-product opgenomen (SLES). U erkent en gaat akkoord met de volgende beperking met betrekking tot het gebruik van SLES: Niettegenstaande de licentieverstreking in de SLES-licentieovereenkomst die mogelijk bij het exemplaar is gevoegd dat u bij de Software hebt ontvangen, gaat u ermee akkoord om SLES uitsluitend te gebruiken ten behoeve van het uitvoeren van de Software en niet als een besturingssysteem voor algemene doeleinden. SLES bevat onderdelen die open-sourcepakketten zijn met afzonderlijke licentievoorwaarden.

Uw licentierechten met betrekking tot afzonderlijke onderdelen die worden geleverd met afzonderlijke licentievoorwaarden, worden gedefinieerd door die voorwaarden. Niets in deze Overeenkomst zal eventuele rechten of verplichtingen die u hebt of voorwaarden waaraan u zich moet houden, beperken of op andere wijze beïnvloeden op grond van dergelijke open-sourcelicentievoorwaarden.

Kennisgeving van Derden Oracle vereist dat U voor Java SE Platform-producten akkoord gaat met het volgende: Voor gebruik van de commerciële-functies of voor zakelijke of productiedoeleinden wordt een afzonderlijke licentie van Oracle vereist. "Commerciële-functies" betekent de functies die worden aangegeven in tabel 1-1- (Commerciële-functies in Java SE-productversies) in de Java SE-documentatie op [www.oracle.com/technetwork/java/javase/documentation/index.html](http://www.oracle.com/technetwork/java/javase/documentation/index.html).

#### TOESTEMMING VOORTKOMENDE UIT DE AANKOOP VAN SENTINEL 7, SECURITY MANAGER 6 EN LATERE VERSIES VAN DEZE PRODUCTEN

##### Sentinel Licentiëring

Enterprise EPS: uw gebruik van Sentinel is gelicentieerd voor een totaal aantal operationele events per seconde (EPS) dat het aangeschafte aantal EPS en gebeurtenisbron apparaatlimieten als vastgelegd in uw aankoopovereenkomst niet mag overschrijden. Licenties voor EPS-aantal en apparaatlimieten zijn cumulatief en het is de totale hoeveelheid die de gelicentieerde capaciteit bepaalt. Als bijvoorbeeld een licentie voor 500 EPS en een licentie voor 1000 EPS zijn aangeschaft, is de totale gelicentieerde EPS cumulatief en dit geeft dus het recht op 1500 EPS. Gebruik van hardware of een andere toepassing waardoor het aantal brongegebeurtenis-apparaten wordt verminderd doordat deze enige Software rechtstreeks benadert of gebruikt

(dus "multiplex-communicatie" of "pooling" van software of hardware) beperkt niet het aantal vereiste licenties; het vereiste aantal licenties komt overeen met het aantal afzonderlijke ingangen voor de multiplex-communicatie of poolingsoftware, hardware of "clienttoepassingscomponent" van een apparaat.

Met Enterprise EPS-licentiëring kunt u een redelijk aantal kopieën van de Software of een Zacht apparaat met specifieke functie implementeren dat onderhevig is aan de capaciteitsbeperkingen als gemeld in uw aankoopdocumentatie en zoals hierboven nader is beschreven in de paragraaf "Enterprise EPS".

Type V-apparaten zijn apart gelicentieerd voor elk Type V-apparaat waarvan event-logboeken worden verzameld door elke Sentinel Server en Sentinel Log Manager Server. In de Enterprise EPS-licentie is geen recht op enige Type V-apparaat component opgenomen.

NetIQ Exploit Detection & Advisor-abonnementen zijn apart gelicentieerd op basis van een jaarabonnement. Geen NetIQ Exploit Detection & Advisor Subscription toestemming is opgenomen in de Enterprise EPS-licentie.

Licentie voor het maken van toegestane afgeleide werken. Uitsluitend zoals is voorzien in de documentatie verleent NetIQ u hierbij een niet-exclusieve en niet-overdraagbare licentie voor het gebruik van de NetIQ Plug-in Software Development Kit voor het maken van aangepaste Collectors, acties of rapporten voor intern gebruik. Voor zover u extra Solution Pack-licenties aanschaft, verleent NetIQ u hierbij een niet-exclusieve en niet-overdraagbare licentie voor het maken van afgeleide werken van een Solution Pack voor intern gebruik. Deze toegestane afgeleide werken mogen uitsluitend in combinatie met de Software en voor geen enkel ander doeleinde worden gebruikt.

Enterprise EPS-licentie voor beperkt gebruik. Als u de Software hebt aangeschaft op basis van beperkt gebruik, bent u gerechtigd om events van NetIQ-producten te verzamelen tot maximaal de EPS en de apparaatlimieten zoals vastgelegd in de aankoopovereenkomst. Als u aan deze voorwaarde voldoet, kunt u een redelijk aantal kopieën van de Software of het apparaat met specifieke functie gebruiken.

#### Pakketlicentie voor Identity Tracking Solution

Gelicentieerde mogelijkheden: uw aankoop van de Identity Tracking Solution Pack biedt u een beperkte gebruikerslicentie van Sentinel. Deze licentie geeft u het recht op het verzamelen en verwerken van events van Apparaten die overeenkomen met de gelicentieerde Identity Manager-integratiemodules van Novell met uitzondering van de Mainframe en Midrange-integratiemodules. De licentie wordt verstrekt per Gebruiker (d.w.z. uniek directory-object) zoals gedefinieerd in de NetIQ Identity Manager EULA. Als u bijvoorbeeld de Blackboard Integration Module hebt ingezet, kunt u events verzamelen van de Blackboard Integration Module zelf, evenals rechtstreeks van het Blackboard. Dit kan echter uitsluitend voor Identity Tracking. De licentie voor het Identity Tracking Solution Pack is echter beperkt en wordt beschouwd als te zijn overtreden als: 1) deze is gebruikt voor het analyseren van activiteiten voor een aantal aangeschafte gebruikersaccounts, en/of 2) als de implementatie van Sentinel wordt gebruikt voor het verzamelen en verwerken van events die niet bestemd zijn voor de Identity Tracking, en/of 3) voor het verzamelen van events van een apparaat dat niet overeenkomt met gelicentieerde Novell Identity Manager-integratiemodules.

De Identity Tracking Solution Pack Licentie staat apart en is onafhankelijk van de Enterprise EPS, Instance Licensing en Device License modellen. De Identity Tracking Solution Pack Licentie vervangt niet, vermindert niet of wijzigt niet de rechten die onder deze licentiemodellen zijn verstrekt.

**TOESTEMMING VOORTKOMENDE UIT DE AANKOOP VAN SENTINEL VOORAFGAANDE AAN VERSIE 7**

Sentinel Licentiëring

Instantie-licentiëring: uw gebruik van Sentinel is gelicentieerd voor gebruik in combinatie met het aantal gekochte Instanties waartoe u gerechtigd bent. Een instantielicentie is vereist voor elke installatie van de Sentinel Server en voor elke extra kopie (of deeltkopie) van de Sentinel Server opgeslagen of geladen in het geheugen of het virtuele geheugen.

Type I/II/III/IV/V-apparaten zijn gescheiden gelicentieerd voor elk Type I/II/III/IV/V-apparaat waarvoor event-logboeken worden verzameld door een Sentinel Server en Sentinel Log Manager Server. U dient voor serveronderdelen die niet samen met andere serveronderdelen als onderdeel van de Sentinel-server zijn geïnstalleerd, opgeslagen of geladen, buiten de oorspronkelijke kopie die nodig is voor het uitvoeren van het serveronderdeel dat op de hardware is geïnstalleerd bovendien de correcte categorie- of instantielicentie aan te schaffen voor iedere installatie en voor iedere extra kopie (of gedeeltelijke) kopie van het serveronderdeel dat is opgeslagen of geladen in het geheugen of het virtuele geheugen.

NetIQ Exploit Detection & Advisor-abonnementen zijn apart gelicentieerd op basis van een jaarabonnement. Geen NetIQ Exploit Detection & Advisor Subscription toestemming is opgenomen in de Enterprise EPS-licentie.

#### Novell Compliance Management Platform

Gelicentieerde mogelijkheden: uw aankoop van Novell Compliance Management Platform bevat een beperkte gebruikslicentie van Sentinel. Deze licentie biedt u het recht op het verzamelen en verwerken van events van Apparaten overeenkomend met de gelicentieerde Identity Manager-integratiemodules van Novell met uitzondering van de Mainframe en Midrange integratiemodules. De licentie wordt verstrekt per Gebruiker (d.w.z. uniek directory-object) zoals gedefinieerd in de NetIQ Identity Manager EULA. Als u bijvoorbeeld de Blackboard Integration Module hebt ingezet, kunt u events verzamelen van de Blackboard Integration Module zelf, evenals rechtstreeks van het Blackboard. Dit kan echter uitsluitend voor Identity Tracking. De licentie voor het Novell Compliance Management Platform is echter beperkt en wordt beschouwd als te zijn overtreden als: 1) deze is gebruikt voor het analyseren van activiteiten voor een aantal aangeschafte gebruikersaccounts, en/of 2) als het gebruik van Sentinel wordt gebruikt voor het verzamelen en verwerken van events die niet bestemd zijn voor de Identity Tracking, en/of 3) voor het verzamelen van events van enig apparaat dat niet overeenkomt met gelicentieerde NetIQ Identity Manager-integratiemodules.

De licentie voor het Novell Compliance Management Platform staat apart en is onafhankelijk van de Enterprise EPS, Instance Licensing en Device License modellen. De Identity Tracking Solution Pack Licentie vervangt niet, vermindert niet of wijzigt niet de rechten die onder deze licentiemodellen zijn verstrekt.

#### TOESTEMMING VOORTKOMENDE UIT DE AANKOOP VAN SECURITY MANAGER VOORAFGAANDE AAN VERSIE 6.0

Apparaatlicentiëring: uw gebruik van Sentinel is gelicentieerd voor het verzamelen en verwerken van events van het aantal Apparaten op Apparaattype zoals vastgelegd in de aankoopovereenkomst. Uw gebruik van software, hardware of enig ander apparaat dat het aantal apparaten vermindert dat enige Software rechtstreeks benadert of gebruikt (dus "multiplex-communicatie" of "pooling" van software of hardware) beperkt niet het aantal vereiste licenties; het vereist aantal licenties komt overeen met het aantal onderscheiden invoeren voor de multiplex-communicatie of pooling software, hardware of "clientoepassingscomponent" van een apparaat.

#### **BIJLAGE - RECHTEN BEËINDIGING GEBRUIK**

NetIQ is ofwel een gedeponeed handelsmerk ofwel een handelsmerk van NetIQ Corporation in bepaalde rechtsgebieden. Alle handelsmerken van derden zijn eigendom van de respectieve eigenaren.

NetIQ Corporation  
1233 West Loop South

Houston, TX 77027  
VS

(020113)